

佛说逝童子经

西晋沙门支法度译



南無本師釋迦牟尼佛

说明

本简体注音版《佛说逝童子经》电子书，根据《乾隆大藏经》大乘五大部外重译经，第 0225 部，西晋沙门支法度译《佛说逝童子经》原藏影印本校正注音，句读及注音仅供参考。

本电子书是免费结缘品。特此说明。

仁慧草堂

二〇一九年二月



扫码关注仁慧草堂微信公众号

●起诵仪

xiāngzàn

香赞

(一遍)

lú xiāngzhà ruò fǎ jiè méngxūn zhū fó hǎi huì xī yáowén suí chù jié
炉香乍爇.法界蒙薰.诸佛海会悉遥闻.随处结

xiángyún chéng yì fāng yīn zhū fó xiànuǎnshēn
祥云.诚意方殷.诸佛现全身.

ná mó xiāngyún gài pú sà mó hē sà
南无香云盖菩萨摩诃萨 (合掌三称)

jìngkǒu yè zhēnyán

净口业真言

(三遍)

ōng xiū lì xiū lì mó hē xiū lì xiū xiū lì sà pó hē
唵.修唎修唎.摩诃修唎.修修唎.萨婆诃.

jìngsān yè zhēnyán

净三业真言

(三遍)

ōng suō wǎ pó wǎ shú tuó suō wǎ dá mó suō wǎ pó wǎ shú dù hàn
唵.娑嚩.婆嚩秫驮.娑嚩达摩娑嚩.婆嚩秫度憾

ān tǔ dì zhēnyán

安土地真言

(三遍)

ná mó sān mǎnduō mǔ tuó nán ōng dù lū dù lū dì wěi suō pó hē
南無三满哆.母驮喃.唵度噜度噜.地尾.娑婆诃

pǔ gòngyǎngzhēnyán
普 供 养 真 言

(三遍)

ōng yé yé nǎng sān pó wǎ wà zǐ là hú
唵. 誝 誝 曩 . 三 婆 嚩 . 鞞 日 啰 斛 .

ná mó běn shī shì jiā móu ní fó
南 无 本 师 释 迦 牟 尼 佛 (合掌三称)

kāi jīng jì
开 经 偈

(一遍)

wú shàng shēn shēn wēi miào fǎ bǎi qiān wàn jié nán zāo yù
无 上 甚 深 微 妙 法 百 千 万 劫 难 遭 遇
wǒ jīn jiàn wén dé shòu chí yuàn jiě rú lái zhēn shí yì
我 今 见 闻 得 受 持 愿 解 如 来 真 实 义

fó shuō shì tóng zǐ jīng
佛说逝童子经

xī jìn shā mén zhī fǎ dù yì¹
西晋沙门支法度译¹

wén rú shì
闻如是：

yī shí fó zài luó yuè qí qí shé jué shānzhōng
一时，佛在罗阅祇耆闍崛山中。

píngdàn cóngzhū bǐ qiū pī jiā shā chí yìng qì rù chéng
平坦，从诸比丘，被袈裟，持应器，入城

fēn wèi fó xíng xiàng fù jiā luó yuè mén fù jiā luó yuè yǒu zǐ nián
分卫。佛行向富迦罗越门，富迦罗越有子，年

shí liù míng yuē shì shí zài dì sān mén nèi yáo jiàn fó lái shēn yǒu
十六，名曰逝，时在第三门内遥见佛来，身有

qí xiàng róng mào duān zhèng xīn yì ān jìng zhū gēn jì mò xiàng
奇相，容貌端正，心意安静，诸根寂寞，项

zhōng guāng chū yǐng yào jué shū yàn míng chì shèng ruò rì zhī jìng yuè
中光出，影耀绝殊²，焰³明炽盛，若日之净月

shèng mǎn shí xī zhào mén nèi
盛满时，悉照门内。

shì jiàn fó rú shì xīn zhōng huān xǐ sù rán ér jīng⁴ biàn qù
逝见佛如是，心中欢喜，肃然而惊⁴，便趣

shàng táng wèi mǔ shuō jì yán⁵
⁵上堂，为母说偈言：

jīn guāng sè bǎi yú
金光色百余

cǐ xī⁶ suǒ jiàn wén
此希⁶所见闻

jīn lái zhù zài wài
今来住在外

dāng jǐ qí suǒ qiú
当给其所求

wēi yí guò fàn wáng
威仪过梵王

guāng yán shū zhū tiān
光颜殊诸天

¹ 大正藏：西晋沙门支法度译

² 大正藏：殊绝；永乐北藏及龙藏：绝殊

³ 大正藏：炎

⁴ 大正藏：敬

⁵ 大正藏：趋

⁶ 大正藏：希此；永乐北藏及龙藏：此希

āi wǒ gù lái ěr yuàn yǐ chí yǔ zhī
哀我故来耳 愿以持与之

qí mǔ wén shì yán jí gào yuē rú rǔ suǒ chēng zhě qí rén
其母闻逝言，即告曰：“如汝所称者，其人

qǐ pín qióng hé wèi dāng qǐ ér yé yī hé huò zāi jīn suǒ yán zhě
岂贫穷？何为当乞儿耶？一何惑哉！今所言者，

shū bù hé yì
殊不合义。”

ěr shí fó biàn yǐ shén zú xiàn huà fàng shēn guāng míng chè
尔时，佛便以神足现化，放身光明，彻

zhào qī chóng mén nèi jìn wéi dà míng shì gǎn fó wēi shén fù wèi
照七重门内，尽为大明。逝感佛威神，复为

mǔ shuō jì yán
母说偈言：

pì rú rén jiàn huǒ
譬如人见火

duān zì tóu qí zhōng
端自投其中

bú shàn xiàng fó zhě
不善向佛者

zì zéi yì rú shì
自贼亦如是

tiān rén zhōng dú zūn
天人中独尊

zhì shèng wú fù shàng
至圣无复上

shì zuì kě gòng yǎng
是最可供养

shī bì dé dà lì
施必得大利

jīn suǒ yǒu shí fèn
今所有食分

yuàn qǔ yòng yǔ wǒ
愿取用与我

yù yǐ fèng shàng zūn
欲以奉上尊

cǐ huān nán cháng zhí
此欢难常值

qí mǔ jí yǐ suǒ yǒu hǎo yī jí shí jù yǔ shì shì chí chū yì fó
其母即以所有好衣及食具与逝，逝持出诣佛

suǒ yǐ tóu miàn zhuó dì wèi fó zuò lǐ què zhù yī miàn chā shǒu
所，以头面着地，为佛作礼，却住一面，叉手

bó fó yán jīn wǒ jiàn rú lái xū xīn gōng jìng zhù yì yú fó wéi
白佛言：“今我见如来，虚⁷心恭敬注意于佛，惟

yǐ jiā āi shòu jǐ suǒ shī
以加哀受己所施。”

fó yìng shí shòu zhī wèi shì shuō jì yán
佛应时受之，为逝说偈言：

⁷ 大正藏：虔

rǔ yǐ fú qiān yì néngshàn xiū zhì shī
汝以伏愷意 能善修治施

jīn rì gòngyǎng fó suǒ niàn mò bù jí
今日供养佛 所念莫不吉

shì wén fó suǒ yǔ jí zì shuō jì yán
逝闻佛所语，即自说偈言：

wǒ bú yuàn fù guì yì fú wàng shì fàn
我不愿富贵 亦弗望释梵

dànyuàn zuì zhì huì rú fó ér wú shàng
但愿最智慧 如佛而无上

ěr shí tiān dì shì xià lì shì qián shuō jì yán
尔时，天帝释下立逝前，说偈言：

cái yòng yī bù shī yù qiú fó zhě nán
才用一布施 欲求佛者难

dào cháng shì shì shī jī ruò xū mí bǎo
道常世世施 积若须弥宝

jīng lì qiān yì jié héng xíng cí ài xīn
经历千亿劫 恒行慈爱心

bù kě yī yī shī dé jué wú shàng dào
不可以一施 得觉无上道

shì jí dá tiān dì shì shuō jì yán
逝即答天帝释，说偈言：

pì rú dà gōngjiàng yù fá jù mù zhě
譬如大工匠 欲伐巨木者

huò bù yī xià fǔ biàn yǐ duàn dà shù
获⁸不一下斧 便以断大树

fǔ zhuóshāo yǐ jiàn kě jìn dà shān mù
斧斫稍以渐 可尽大山木

xíng yè cóngwēi dé qiú dào yì rú shì
行¹⁰业从微得 求道亦如是

míng bú yòng yī shī ér dé chéng dà dào
明不用一施 而得成大道

wǒ yǒu xìn jīng jìn bì wéi shì jiān jiàng
我有信精进 必为世间将

⁸ 大正藏：犹

⁹ 大正藏：太

¹⁰ 大正藏：剥

tiān dì shì fù wèi shì shuō jì yán
天帝释复为逝说偈言：

bù rú qiú zūn tiān shì fàn yì kě dé
不如求尊天 释梵易可得

xiǎnnéngyìng fó fǎ fó dào shènán dé
鲜能应佛法 佛道甚难得

shì dá tiān dì shì shuō jì yán
逝答天帝释，说偈言：

shè shǐ yī tiān xià mǎnzhōnghuǒdòng rán
设使一天下 满中火洞然

wú yǐ shēn biàn tóu zhōng bù shě fó yì
吾以身遍投 终不舍佛意

jiǎ lìng yī qiè rén jiē gòng zéi hài wǒ
假令一切人 皆共贼害我

yuàncháng cí xīn xiàng zhōng bú fèi dà dào
愿常慈心向 终不废大道

cùi zāi shì fàn tiān bǐ jiē wéi sǐ fǎ
脆哉释梵天 彼皆为死法

yuàn guī yī qiè zhì yǒng ruò shī zǐ xióng
愿归一切智 勇若师子雄

tiān dì shì fù wèi shì shuō yī jì yán
天帝释复为逝说一偈言：

kuài zāi dé shàn lì nǎi yǒu jìng zài fó
快哉得善利 乃有敬在佛

zhuānjīngxiàng dà dào xiǎng rǔ bì zuò fó
专精向大道 想汝必作佛

shì dá tiān dì shì shuō jì yán
逝答天帝释，说偈言：

tiānwáng qiě wù yí yú sī wú shàng dào
天王且勿疑 于斯无上道

jīng jìn wú fěi xiè huì yú shì wéi fó
精进吾匪懈 会于世为佛

yú shì tiān dì shì mò rán
于是，天帝释默然。

shí fó wèi shì shuō jì yán
时，佛为逝说偈言：

rǔ yǐ yú wǎng shì jìng shì bā qiān fó
汝已于往世 敬事八千佛

xīn chángyuàn dà dào
心常愿大道

yù dé ān qún shēng
欲得安群生

hòu shí èr yì jié
后十二亿劫

zhōng bú duò è dào
终不堕恶道

dàn duō xiū dé shàn
但多修德善

héng yǐ xīng zūn yì
恒以兴尊意

rǔ dāng bǎi yì fǎn
汝当百亿返

zuò wáng zhē jiā yuè
作王遮迦越

yì wéi sì tiān wáng
亦为四天王

měi zhé xíng zhèng fǎ
每辄行正法

yòu dāng wéi dì shì
又当为帝释

wèi cháng¹¹ yuǎn fàn xíng
未尝¹¹远梵行

hòu shēng dōu shuài¹² tiān
后生兜率¹²天

rán zé dào dé chéng
然则道德成

dāng jū qiān guó jiè
当居千国界

zhōng yāng dé zuò fó
中央得作佛

míng yuē xū mí jié
名曰须弥劫

yī qiè mò bú shì
一切莫不事

qiān guó gè héng guǎng
千国各横广

sì bǎi bā shí lǐ
四百八十里

gōng qiáng zhī yán shì
宫墙之严饰

yī qiè jiē yǐ bǎo
一切皆以宝

chū huì shuō fǎ shí
初会说法时

liù shí qiān yì rén
六十千亿人

wéi dì zǐ dé dù
为弟子得度

jiē dé ā luó hàn
皆得阿罗汉

zài huì shuō fǎ shí¹³
再会说法¹³时

sì shí qiān yì rén
四十千亿人

jiē rù luó hàn huì
皆入罗汉慧

suǒ dù wéi shèn zhòng
所度为甚众

sān huì shuō fǎ shí¹⁴
三会说法¹⁴时

suǒ dù shèn zhòng duō
所度甚众多

lí gòu rù jìng huì
离垢入净慧

xī dé wú suǒ zhuó
悉得无所著

¹¹ 大正藏：常

¹² 大正藏：术

¹³ 大正藏：经

¹⁴ 大正藏：经

shì shí fó chà zhōng
是时佛刹中

jiē xī xiàng dào fǎ
皆悉向道法

jí bìng zhī yōu kǔ
疾病之忧苦

shí rén jiē hé mù
时人皆和睦

tiān rì sān shí yǔ
天日三时雨

hán shǔ cháng tiáo shì
寒暑常调适

zú xìng zhī nán nǚ
族姓之男女

jìng ài yú fó zhě
敬爱于佛者

wú jīn fū yǎn shì
吾今敷演是

miàn yú zhèng jué qián
面于正觉前

zhū fó wú yǒu shù
诸佛无有数

ruò yǐ wú shù jìng
若以无数敬

wú yǒu luàn è zhòng
无有乱恶众

yī qiè xíng zhōng zhí
一切行忠直

dōu yǐ wú shì sǐ¹⁵
都已无是死

zhǎnzhuǎnxiāngniàn ān
展转相念安

cái yǐ yān¹⁶ tǔ chén
裁已淹¹⁶土尘

dù rén ruò gān zhǒng
度人若干种

ruò yù xīng shàn yì
若欲兴善意

gòng yǎng dāng rú cǐ
供养当如此

pú sà suǒ dāng xíng
菩萨所当行

jí dé fó huì yǎn
即得佛慧眼

jīng fǎ bù kě jìn
经法不可尽

fú bào yì wú liàng
福报亦无量

fó shuō shì jué yǐ jiā luó yuè zǐ shì tiān dì shì jí zhū bǐ
佛说是决已，迦罗越子逝、天帝释，及诸比

qiū wén jīng huān xǐ jiē qián wèi fó zuò lǐ ér qù
丘，闻经欢喜，皆前为佛作礼而去。

佛说逝童子经¹⁷

¹⁵ 大正藏：鬼

¹⁶ 大正藏：纒足掩；永乐北藏及龙藏：裁已淹

¹⁷ 大正藏：逝童子经

● 结诵仪

bǔ quēzhēnyán 补阙真言

(三遍)

ná mó hē là dá nà duō là yè yē qié là qié là jù zhù jù zhù mó
南无喝啰怛那.哆罗夜耶.佉啰佉啰.俱住俱住.摩
là mó là hǔ là hōng hè hè sū dá ná hōng pō mò ná suō pó
啰摩啰.虎啰.吽.贺贺.苏怛拿.吽.泼抹拿.娑婆
hē
诃.

bǔ quēyuánmǎnzhēnyán 补阙圆满真言

(三遍)

ōng hū lú hū lú shè yì mù qiè suō hē
唵.呼嚧呼嚧.社曳穆契.莎诃.

pǔ huíxiàngzhēnyán 普回向真言

(三遍)

ōng suō mó là suō mó là mǐ mó nǎng sà wǎ hē mó hē zhuó jiā là
唵.娑麼啰.娑麼啰.弭麼曩.萨嚩诃.摩诃斫迦啰
wǎ hòng
嚩吽.

ná mó fó ná mó fǎ ná mó sēng
南無佛 南無法 南無僧 (合掌三称)

ná mó běn shī shì jiā móu ní fó
南無本师释迦牟尼佛 (合掌三称)

ná mó guān shì yīn pú sà mó hē sà
南無观世音菩萨摩诃萨 (合掌三称)

ná mó hù fǎ zhūtiān pú sà
南無护法诸天菩萨 (合掌三称)

lǐ fó fā yuàn wén
礼佛发愿文

(一遍)

guī mìng shí fāngtiáo yù shī yǎnyángqīngjìng wēimiào fǎ
归命十方调御师 演扬清净微妙法
sānshèng sì guǒ jiě tuō sēng yuàn cì cí bēi āi shè shòu
三乘四果解脱僧 愿赐慈悲哀摄受

dàn (某甲) zì wéizhēnxìng wǎng rù mí liú suí shēng sǐ yǐ
但(某甲)自违真性，枉入迷流。随生死以
piāochén zhú sè shēng ér tānrǎn shí chán shí shǐ jī chéngyǒu lòu
飘沉，逐色声而贪染。十缠十使，积成有漏
zhī yīn liù gēn liù chén wàngzuò wú biān zhī zuì mí lún kǔ hǎi
之因；六根六尘，妄作无边之罪。迷沦苦海，
shēn nì xié tú zhuó wǒ dānrén jǔ wǎngcuò zhí lěi shēng yè zhàng
深溺邪途。著我耽人，举枉措直。累生业障，
yī qiè qiānyóu yǎngsānbǎo yǐ cí bēi lì yī xīn ér chàn huǐ
一切愆尤。仰三宝以慈悲，沥一心而忏悔。

suǒ yuàn néng rén zhēng bá shàn yǒu tí xié chū fán nǎo zhī shēn
所愿能仁拯拔，善友提携。出烦恼之深
yuán dào pú tí zhī bǐ àn cǐ shì fú jī mìng wèi gè yuàn chāng
源，到菩提之彼岸。此世福基命位，各愿昌
lóng lái shēng zhì zhǒng líng miáo tóng xī zēng xiù shēng féng zhōng guó
隆；来生智种灵苗，同希增秀。生逢中国，
zhǎng yù míng shī zhèng xìn chū jiā tóngzhēn rù dào liù gēn tōng lì
长遇明师。正信出家，童真入道。六根通利，
sān yè chún hé bù rǎn shì yuán cháng xiū fàn xíng zhí chí jìn jiè
三业纯和。不染世缘，常修梵行。执持禁戒，
chén yè bù qīn yán hù wēi yí yuān fēi wú sǔn bù féng bā nàn
尘业不侵。严护威仪，娟飞无损。不逢八难，
bù quē sì yuán bō rě zhì yǐ xiànrán pú tí xīn ér bú tuì xiū
不缺四缘。般若智以现前，菩提心而不退。修

xí zhèng fǎ liǎo wù dà shèng kāi liù dù zhī xíng mén yuè sān qí zhī
习正法，了悟大乘。开六度之行门，越三祇之
jié hǎi jiàn fǎ chuáng yú chù chù pò yí wǎng yú chóng chóng xiáng
劫海。建法幢于处处，破疑网于重重。降
fú zhòng mó shào lóng sān bǎo chéng shì shí fāng zhū fó wú yǒu pí
伏众魔，绍隆三宝。承事十方诸佛，无有疲
láo xiū xué yī qiè fǎ mén xī jiē tōng dá guǎng zuò fú huì pǔ
劳。修学一切法门，悉皆通达。广作福慧，普
lì chén shā dé liù zhǒng zhī shéntōng yuán yī shēng zhī fó guǒ rán
利尘沙。得六种之神通，圆一生之佛果。然
hòu bù shě fǎ jiè biàn rù chén láo dēng guān yīn zhī cí xīn xíng pǔ
后不舍法界，遍入尘劳。等观音之慈心，行普
xián zhī yuàn hǎi tā fāng cǐ jiè zhú lèi suí xíng yìng xiàn sè shēn
贤之愿海。他方此界，逐类随形。应现色身，
yǎn yáng miào fǎ ní lí kǔ qù è guǐ dào zhōng huò fàng dà guāng
演扬妙法。泥犁苦趣，饿鬼道中，或放大光
míng huò xiàn zhū shén biàn qí yǒu jiàn wǒ xiàng nǎi zhì wén wǒ míng
明，或现诸神变，其有见我相，乃至闻我名，
jiē fā pú tí xīn yǒng chū lún huí kǔ huǒ huò bīng hé zhī dì biàn
皆发菩提心，永出轮回苦。火镬冰河之地，变
zuò xiāng lín yǐn tóng shí tiě zhī tú huà shēng jìng tǔ pī máo dài jiǎo
作香林；饮铜食铁之徒，化生净土。披毛戴角，
fù zhài hán yuàn jìn bà xīn suān xián zhān lì lè jí yì shì ér xiàn
负债含怨，尽罢辛酸，咸沾利乐。疾疫世而现
wéi yào cǎo jiù liáo chén kē jī jǐn shí ér huà zuò dào liáng jì zhū
为药草，救疗沉痾；饥谨时而化作稻粱，济诸
pín nǚ dàn yǒu lì yì wú bù xīng chóng cì qī lěi shì yuān qīn
贫馁。但有利益，无不兴崇。次期累世冤亲，
xiàn cún juàn shǔ chū sì shēng zhī gǔ mò shě wàn jié zhī ài chán děng
现存眷属，出四生之汨没，舍万劫之爱缠。等
yǔ hán shēng qí chéng fó dào xū kōng yǒu jìn wǒ yuàn wú qióng
与含生，齐成佛道。虚空有尽，我愿无穷。
qíng yǔ wú qíng tóng yuán zhǒng zhì
情与无情，同圆种智。

huíxiàng jì
回向偈

(一遍)

yuàn yǐ cǐ gōng dé zhuāngyán fó jìng tǔ
愿以此功德 庄严佛净土

shàngbào sì chóng ēn xià jì sān tú kǔ
上报四重恩 下济三途苦

ruò yǒu jiàn wén zhě xī fā pú tí xīn
若有见闻者 悉发菩提心

jìn cǐ yī bào shēn tóngshēng jí lè guó
尽此一报身 同生极乐国

sān guī yī
三皈依

(一遍)

zì guī yī fó dāngyuànzhòngshēng tǐ jiě dà dào fā wú
自皈依佛，当愿众生，体解大道，发无

shàng xīn zì guī yī fǎ dāngyuànzhòngshēng shēn rù jīng zàng
上心；自皈依法，当愿众生，深入经藏，

zhì huì rú hǎi zì guī yī sēng dāngyuànzhòngshēng tǒng lǐ dà zhòng
智慧如海；自皈依僧，当愿众生，统理大众，

yī qiè wú ài hé nánshèngzhòng
一切无碍。和南圣众。



此咒置经书中可灭误跨之罪

南无护法韦驮尊天菩萨

